

Reactions of 2-Acylthiazolium Salts with N-Arylhydroxylamines⁴

Luísa M. Ferreira, Ana M. Lobo, Sundaresan Prabhakar, and Antonieta C. Teixeira (in part)

Secção de Química Orgânica Aplicada, Departamento de Química, Centro de Química Fina e Biotecnologia and SINTOR-UNINOVA,

campus Faculdade de Ciências e Tecnologia, Universidade Nova de Lisboa,

Quinta da Torre, 2825 Monte de Caparica, Portugal

Received 10 July 1998; accepted 6 October 1998

Abstract: 2-Acylthiazolium salts, easily obtained by alkylation of the corresponding 2-acylthiazoles with methyl triflate, react with N-arylhydroxylamines to furnish the O-acyl derivatives of relevance in the induction of cancer by aromatic amines. © 1999 Elsevier Science Ltd. All rights reserved.

Following the important suggestion of Miller¹ that the carcinogenicity of certain aromatic amines is due to their biotransformation into the corresponding electrophilic O-activated hydroxylamine derivatives $(1 \rightarrow 2)$ that react with the nucleic acid bases of DNA (Scheme 1), considerable amount of *in vivo* and *in vitro* studies² involving such substances have been reported. The results obtained with O-diphenylphosphinyl [2, $X = P(O)Ph_2$] and O-pivaloyl-N-arylhydroxylamines [2, $X = C(O)C(CH_3)_3$] do indeed show that these substances undergo reactions on the nitrogen atom with aromatic carbon and nitrogen nucleophiles by an S_N2 process³ under appropriate conditions. The greater nucleophilicity associated with the nitrogen atom of N-arylhydroxylamines, however, does not allow, in the absence of strong electronic deactivation, or steric crowding around the nitrogen atom, of a direct introduction of an acetyl group on the oxygen atom. Such N-acetoxyarylamines have been implicated in cancer induction⁴ and shown to be enzymatic metabolites of carcinogenic amines.⁵

Scheme 1

Recently Marques and Beland showed that such compounds readily react with DNA to furnish C-8 substituted dG adducts.⁶ We have reported that these labile N-acetoxyanilines are readily obtained and with high regionselectivity from arylhydroxylamines and acetyl cyanide.⁷ Subsequently and more importantly, it was

disclosed that a 2-acetylthiazolium salt, modelled on the biologically relevant 2-acetylthiamine, so is also an effective O-acetylating agent for arythydroxylamines. We report herein full details pertaining to the latter study.

The requisite 2-acylthiazolium salts 3 (Scheme 2) could be obtained by N-methylation with methyl triflate of the 2-acylthiazole 4, which in turn were secured with ease by reaction of the thiazole 5 with BuLi and the corresponding ethyl ester. These salts are, in general, crystalline compounds and have reasonable shelf-lives at room temperatures, when protected from moisture. Their reactions with a variety of arylhydroxylamines and the products isolated therefrom are presented in Scheme 3 and Table respectively.

Scheme 2

An inspection of the latter shows that arylhydroxylamines 6, in general, generate the corresponding O-acyl compounds 7, which were isolated (in modest to good yields), and characterised as their respective N-pnitrobenzoyl derivatives 12 ($R_3 = p - NO_2C_6H_4$). Varying amounts of the azoxy compounds 8, the azo derivatives 10, and the N-arylamines 9, are invariably formed 11 in these reactions. Noteworthy, however, is the failure ¹² of p-methylphenylhydroxylamine (6d) to furnish, at room temperature, in any significant amount, either the O-acyl derivative 7Ad or products derived therefrom. ¹³ Instead, a new yellow compound 11, with mp. 147-9 °C, was isolated in 23% yield. The structure 11 was ascribed on the basis of its molecular formula. C₉H₁₁NO₂S (by mass spectrometry and elemental analysis), and its IR spectrum, which contained a strong absorption at 1736 cm⁻¹, consistent with the presence of a β-amino, α,β-unsaturated lactone. Its 'H NMR spectrum displayed 3 singlets of 3 protons each, at δ 1.78, 2.07 and 3.17 ppm, assigned to methyl groups at C-3, C-7a and the N-4 of the furothiazine skeleton, respectively. The olefinic protons appeared as a singlets, 1H each, at δ 4.74 (C-2), and at 5.34 ppm (C-5). Further evidence for the presence of a carbonyl group and the quaternary carbon C-7a is provided by its ¹³C NMR spectrum which possessed resonances at 171.1 and 79.5 ppm respectively.^{7,13,14} A possible mechanism for the formation of 11, depicted in Scheme 4, presupposes the involvement of the tetrahedral intermediate 12 15a, derived from 6d and 3A. Fragmentation of 15a, with the rupture of the C-O bond, ¹⁵ probably facilitated by the electron donating ability of the p-methyl group which stabilises the developing positive charge on the nitrogen, leads to 16 and thence, by protonation, to the 'active aldehyde' analog 17. The latter, on reaction with another molecule of 3A gives the O-acetyl compound 16 18, which on deprotonation and subsequent carbanion addition to the 2-position of the thiazolium ring of 2A leads to 19. Ring opening of this species leads to 20 which, on expulsion of 16 and electrocyclisation of the resulting hetero-triene 21, generates the bicyclic iminium salt 22, which tautomerises to

Table. Reaction of Aromatic Hydroxylamines 6 with 2-Acylthiazolium salts 3 in the presence of Base.

Scheme 3

Entry	N-Aryl- hydroxylamine 6	2-Acyl- thiazolium Salt	Products			
			O-Acylhydroxyl- amine 7	Azoxy- benzene 8	N-Aryl- amine 9	Others
1	6 a	3 A	7Aa (51%) ^{a)}	8a (7%)		
2	6 b	3 A	7 Ab (35%) ^{a)}	8b (26%)	9b (34%) ^{a)}	
3	6 c	3 A	7Ac (53%) ^{a)}	8c (10%)		
4	6 d	3 A	7Ad (traces)	8d (40%)	9d (28%) ^{a)}	10d (8%) 11 (23%)
5	6 e	3 A	7Ae (38%) ^{a)}	8e (41%)	9e (21%) ^{a)}	
6	6 f	3 A	7Af (29%) ^{a)}	8f (9%)	9f (24%) ^{a)}	
7	6 a	3 B	7Ba (68%) ^{b)}	8a (19%)		
8	6 a	3 C	7Ca (53%) ^{a)}	8a (4%)	9a (29%) ^{a)}	
9	6 g	3 C	7Cg (83%) ^{a)}	8g (18%)		_
10	6 a	3 D	7Da (59%) ^{a)}	8a (6%)	_	_

a) Products quantified after reaction with p-nitrobenzoyl chloride, to give 12/13 ($R^3 = 4-NO_2C_6H_4$). b) Product quantified after reaction with acetyl chloride, to give 12 ($R^3 = CH_3$).

Scheme 4

compound 11.¹⁷ In keeping with the proposed mechanism is the observation that a solution of 18 (prepared as shown in Scheme 5), ¹⁸ and Et₃N in CD₂Cl₂ rapidly generated 11 (55% by ¹H NMR; 47% by isolation) only on addition of 3A (1 eq). At the end of the reaction (ca. 10 min), as monitored by ¹H NMR, the spectrum revealed the presence of compounds 11, 18 and 3,4-dimethylthiazolium triflate (23) in the ratio of 1:2:1. No signals attributable to 17 could be observed. Clearly the latter, formed concomitantly, suffers acetylation ¹⁶ at a faster rate than the rate determining step of the overall process.

Scheme 5

We had previously reported⁹ the isolation and characterisation of a solid tetrahedral intermediate 15b from 6a and 3A in the absence of base. It was therefore of interest, with a collection of thiazolium salts in our hand, to examine if similar results could also be obtained with them. Whilst such a phenomenon was not observed, the formation of a similar intermediate *in solution* in significant quantity, at room temperature, was indeed detected by ¹H NMR spectroscopy, on mixing 6a and 3C in CD₂Cl₂ (Scheme 6).

Me
$$\delta$$
 4.47 (s) δ 6.25 Me δ 6.25 δ 6.25 δ 6.25 δ 6.25 δ 9 δ 9

Scheme 6

The two benzylic hydrogens of 3C which appeared as a 2H singlet, changed into a quartet with a geminal coupling constant of 14 Hz, on addition of phenylhydroxylamine, clearly indicating their magnetic non-equivalence, induced by the adjacent quaternary chiral centre of substance 24. Integration of the relevant areas of the spectrum showed that the solution contained 24, the enol 3C' and the salt 3C, in the ratio of 1:1:3, respectively. Addition of DABCO to the above mixture caused rapid collapse of the quartet of 24 with simultaneous appearance of the 2H singlet at δ 3.78, due to formation of the product 7Ca.

In conclusion, it is shown that aromatic hydroxylamines react smoothly with 2-acetylthiazolium triflates and other structurally related compounds to furnish *N*-acetoxy and *N*-acyloxyanilines. The observed general preference for the oxygen attack over that of nitrogen is to be attributed to the minimisation of steric crowding in the tetrahedral intermediates formed.

EXPERIMENTAL

General. All melting points were determined with a Köfler Reichert Thermovar melting point apparatus and were uncorrected. Infrared (IR) spectra were recorded on a Perkin Elmer 157G and a Buck Scientific 500. 1 H and 13 C NMR spectra were measured in one of the following instruments, a General Electric GE-NMR (300 MHz), a Varian Unit (300 MHz), a Brüker CXP (300 MHz) and a ARX (400MHz) spectrometer. Chemical shifts are expressed in ppm, downfield from tetramethylsilane (δ = 0) and/or residual chloroform (δ _H= 7.26, δ _C= 77.0) as an internal standard. Splitting patterns are indicated as: s, singlet; d, doublet; t, triplet; q, quartet; m, multiplet; b, broad signal. Mass spectra were taken with a Kratos MS-25 RF (70 eV) and a Shimadzu QP-1000 (70 eV) mass spectrometer. Ultraviolet spectra were registered on a Shimadzu UV-240, a Perkin Elmer Lambda 6 and a Milton Roy Spectronic 1201. Microanalyses were performed on a Carlo Erba 1106R microanalyser. For thin layer chromatographic (TLC) analyses, Merck precoated plates (silica gel 60 F254, 0.2 mm) were used. These were 0.5 mm thick for preparative work. Column chromatography was performed with Merck silica gel 60 (70-230 mesh). All solvents used were dried by standard methods. The following abbreviations were used for solvents: acetonitrile (CH₃CN), tetrahydrofuran (THF), diethyl ether (Et₂O), methanol (MeOH), ethanol (EtOH), dichloromethane (CH₂Cl₂) and dimethylsulphoxide (DMSO). Petroleum ether refers to the fraction boiling between 40-60°C.

2-Acylthiazoles. General Procedure: To a stirred, cooled (-78°C) solution of n-butyl lithium (1.6 M in n-hexane) in dry Et₂O under nitrogen atmosphere, an ethereal solution of thiazole (2.75 mmol, 0.2 M) was slowly added. After 1h, the requisite ethyl ester (5.5 mmol, 0.2 M) also in ether was added. The mixture was stirred at -78°C for ca. 10 m, and allowed to attain room temperature. It was then washed with an aqueous saturated solution of sodium bicarbonate (100 ml), the organic phase was dried over anhydrous sodium sulphate, the solvent was removed and the product isolated, by column chromatography and/or recrystallisation.

2-Acetyl-4-methylthiazole (**4A**). Obtained as a solid (64%), after column chromatography (eluent: CH₂Cl₂: MeOH, 100:1); mp: 33-35°C (from *n*-hexane), (mp: ¹⁹ 34°C); IR (KBr) 1685 cm⁻¹; ¹H NMR (DMSO-d₆) 7.81 (1H, s, 5-H), 2.63 (3H, s, CH₃CO), 2.49 (3H, s, 4-CH₃); ¹³C NMR (CDCl₃) 191.2 (*C*=O), 165.6, 155.0, 121.3 (*C*-S), 25.8 (*C*H₃CO), 16.9 (4-*C*H₃).

- **2-Benzoyl-4-methylthiazole** (**4B**). Obtained as a solid (45%), after column chromatography (eluent: CH₂Cl₂); mp: 41-42 °C (from Et₂O: n-hexane), (mp: 20 42-43°C); IR (KBr) 1645 (C=O) cm⁻¹; 1 H NMR (DMSO-d₆) 8.40 (2H, d, J=8.2 Hz, o-Ar-H), 7.75 (1H, s, 5-H), 7.66 (1H, t, J=7.3 Hz, p-Ar-H), 7.56 (2H, t, J=7.5 Hz, m-Ar-H), 2.54 (3H, s, 4-CH₃).
- **2-Phenylacetyl-4-methylthiazole** (4C). Obtained as a solid (66%), after column chromatography (eluent: CH_2Cl_2); mp: 70-71°C (from *n*-pentane); IR (KBr) 1692 (C=O) cm⁻¹; ¹H NMR (CDCl₃) 7.38-7.26 (6H, m, Ar-H, 5-H), 4.45 (2H, s, CH_2CO), 2.56 (3H, s, 4-CH₃). ¹³C NMR (CDCl₃) 190.6 (C=O), 165.6, 155.2, 133.7, 128.4, 129.8, 126.9, 121.8 (C-S), 44.7 (CH₂), 17.1 (4-CH₃). Anal. Calcd for $C_{12}H_{11}NOS$: C, 66.3; H, 5.1; N, 6.5. Found: C, 66.5; H, 5.1; N, 6.4%.
- **2-Cyclopropanecarbonyl-4-methylthiazole** (4D). Obtained as an oil (63%), after column chromatography (eluent: CH₂Cl₂); IR (film) 1670 (C=O), 1440 (cyclopropane) cm⁻¹; ¹H NMR (CDCl₃) 7.24 (1H, s, 5-H), 3.20 (1H, m, CHC=O), 2.56 (3H, s, 4-CH₃), 1.32 (2H, m, 2 x CH, cyclopropyl), 1.14 (2H, m, 2 x CH cyclopropyl); m/e 167 (M⁺), 139, 126, 113, 72, 69. HRMS m/z: Calcd for C₈H₉NOS: 167.0405. Found: 167.0383.
- 2-Acyl-3,4-dimethylthiazolium triflates. General Methylation Procedure: A stirred solution of the requisite 2-acyl-4-methylthiazole (1 eq) in dry Et₂O (0.2 M), under nitrogen atmosphere, was treated with methyl triflate (2 eq) at rt. On completion of the reaction (t.l.c. control, 16 24 h), the solid that had separated was isolated by decantation of the supernatant liquid and purified by crystallisation.
- **2-Acetyl-3,4-dimethylthiazolium triflate** (3A). Obtained as a solid (97%); mp: 96-98°C (from Et₂O: butanone); UV (CH₃CN) 236 (ϵ 2700), 293 (ϵ 5900) nm; IR (KBr) 1710 (C=O) cm⁻¹; ¹H NMR (DMSO-d₆) 8.26 (1H, s, 5-H), 4.11 (3H, s, 3-CH₃), 2.74 (3H, s, CH₃CO), 2.58 (3H, s, 4-CH₃); ¹³C NMR (DMSO-d₆) 185.6 (C=O), 39.4 (3-CH₃), 30.4 (CH₃CO) 13.9 (4-CH₃); m/e (FAB, glycerol matrix) 156 (M)⁺, 142. HRMS m/z calcd for C₇H₁₀NOS 156.0483. Found 156.0477.
- **2-Benzoyl-3,4-dimethylthiazolium triflate** (3B). Obtained as a solid (80%); mp: 135-137°C (from Et₂O: butanone); UV (CH₃CN) 289 (ϵ 8100) nm; IR (KBr) 1670 (C=O) cm⁻¹; ¹H NMR (DMSO-d₆) 8.35 (1H, s, 5-H), 8.00 (2H, d, J = 8.4 Hz, o-ArH), 7.87 (1H, t, J = 7.8 Hz, p-ArH), 7.69 (2H, t, J = 7.8 Hz, m-ArH), 4.08 (3H, s, 3-CH₃), 2.65 (3H, s, 4-CH₃); ¹³C NMR (DMSO-d₆) 181.1 (*C*=O), 39.1 (3-CH₃), 13.1 (4-CH₃); Anal. Calcd for C₁₃H₁₂F₃NO₄S₂: C, 42.5; H, 3.3; N, 3.8; S, 17.5. Found: C, 42.5; H, 3.2; N, 3.7; S, 17.1%.
- **2-Phenylacetyl-3,4-dimethylthiazolium triflate** (3C). Obtained as a solid (63%); mp: 145-146°C (from Et₂O: butanone); IR (KBr) 1720 (C=O) cm⁻¹; ¹H NMR (CD₂Cl₂) 7.91 (1H, s, 5-H), 7.44-7.31 (5H, m, Ar-H),4.47 (2H, s, CH₂), 4.26 (3H, s, 3-CH₃), 2.65 (3H, s, 4-CH₃); ¹³C NMR (CD₂Cl₂) 185.6 (C=O), 39.6 (3-CH₃), 14.4 (4-CH₃); m/e (FAB, 3-nitrobenzyl alcohol matrix) 232 (MH)+. Anal. Calcd for C₁₄H₁₄F₃NO₄S₂: C, 44.1; H, 3.7; N, 3.7. Found: C, 44.1; H, 3.7; N, 3.7%.

2-Cyclopropanecarbonyl-3,4-dimethylthiazolium triflate (3D). Obtained as an oil (80%); IR (KBr) 1700 (C=O) cm⁻¹; ¹H NMR (CDCl₃) 8.16 (1H, s, 5-H), 4.27 (3H, s, 3-CH₃), 2.68 (3H, s, 4-CH₃), 2.27 (1H, m, H-CCO), 1.49 (2H, m, 2x CH cyclopropane), 1.41 (2H, m, 2x CH cyclopropane); ¹³C NMR (CDCl₃) 187.3 (C=O), 39.3 (3-CH₃), 15.1 (4-CH₃); HRMS m/z calcd for C₉H₁₂NOS 182.0639. Found 182.0630.

Reaction between aromatic hydroxylamines (6) and 2-acylthiazolium triflates (3). General **Procedure:** To a solution of 2-acylthiazolium triflate (1 eq) in dry CH₂Cl₂ (0.1 M), the base (DABCO or triethylamine, 1 eq), and the arylhydroxylamine (1 eq) were added. The reaction mixture was stirred at room temperature until total disappearance of the hydroxylamine was observed (t.l.c. control, 1 - 2 h). The solvent from the reaction was evaporated and the residue redissolved in dry THF, cooled to -80°C under nitrogen, mixed with sodium hydride (3 eq) and p-nitrobenzoyl chloride (2 eq) was then carefully added to the reaction mixture. After total consumption of the O-acylated aromatic hydroxylamine (t.l.c. control, 1 - 3 h), the reaction mixture was filtered and the solvent evaporated to dryness. The products were isolated by p.t.l.c. (silica, CH₂Cl₂).

Reaction between 6a and 3A. (Table, entry 1): Azoxybenzene (8a). (7%); mp: 33-35°C (from EtOH), (mp: ²¹ 35°C). N-Acetoxy-N-phenyl-4-nitrobenzamide (12Aa). (51%); mp: 146-148°C (from CH₂Cl₂: petroleum ether), (mp: ¹⁴ 146.5-148°C).

Reaction between 6b and 3A. (Table, entry 2): 4,4'-Dibromoazoxybenzene (8b). (26%); mp: 170-172°C (from EtOH), (mp: ²¹ 172°C). N-Acetoxy-N-(4'-bromophenyl)-4-nitrobenzamide (12Ab). (35%); mp: 162-164°C (from CH₂Cl₂: petroleum ether) (mp: ¹⁴ 162-163°C). N-(4-Nitrobenzoyl)-4'-bromoanilide (13b). (34%); mp: 246-248°C (from CH₂Cl₂: petroleum ether) (mp: ²² 245°C).

Reaction between 6c and 3A. (Table, entry 3): 4,4'-Dinitroazoxybenzene (8c). (10%); mp: 188-190°C (from EtOH), (mp: 21 192°C). N-Acetoxy-N-(4'-nitrophenyl)-4-nitrobenzamide (12Ac). (53%); mp: 138-140°C (from CH₂Cl₂: petroleum ether); IR (KBr) 1795, 1680 cm⁻¹; 1 H NMR (CDCl₃) 8.30-8.25 (4H, m, ArH), 7.79 (2H, d, J = 7.8 Hz, ArH), 7.61 (2H, d, J = 7.8 Hz, Ar-H), 2.15 (3H, s, CH₃CO); HRMS m/z calcd for C₁₅H₁₁N₃O₇ 345.0597. Found 345.0591.

Reaction between 6d and 3A. (Table, entry 4): 4,4'-Dimethylazobenzene (10d). (8%); mp: 143-145°C (from EtOH), (mp: 13 142-143°C). 4,4'-Dimethylazoxybenzene (8d). (40%); mp: 67-68°C (from MeOH), (mp: 21 68°C); 1 H NMR (CDCl₃) 8.10-8.19 (4H, m, Ar-H), 7.25-7.28 (4H, m, Ar-H), 2.44 (3H, s, CH₃-Ar), 241 (3H, s, CH₃-Ar). 3,4,7a-Trimethyl-6-oxo-4H,6H,7aH-furo[2,3-b]-1,4-thiazine (11) (23%); mp: 147-149°C (from CH₂Cl₂: petroleum ether), identical with a sample obtained by a different route (see bellow). N-(4-Nitrobenzoyl)-4'-methylanilide (13d). 28%; mp: 198-199°C (from CH₂Cl₂: petroleum ether), (mp: 22 203°C); IR (KBr) 3400, 1640 cm- 1 ; 1 H NMR (CDCl₃) 8.34 (2H, d, 1 9.0 Hz, Ar-H), 8.04 (2H, d, 1 9.0 Hz, Ar-H), 7.81 (1H, bs, N-H), 7.52 (2H, d, 1 9.0 Hz, Ar-H), 7.21 (2H, d, 1 9.0 Hz, Ar-H), 2.36 (3H, s, CH₃-Ar).

Reaction between 6e and 3A. (Table, entry 5): 4,4'-Dichloroazoxybenzene (8e). (41%); mp: 153-155°C (from EtOH), (mp: 21 155-156°C). N-Acetoxy-N-(4'-chlorophenyl)-4-nitrobenzamide (12Ae). (38%); mp: 152-155°C (from CH₂Cl₂: petroleum ether); IR (KBr) 1785, 1685 cm⁻¹; 1 H NMR (CDCl₃) 8.18 (2H, d, J = 8.5 Hz, Ar-H), 7.70 (2H, d, J = 8.5 Hz, Ar-H), 7.35-7.30 (4H, m, Ar-H), 2.18 (3H, s, CH₃). 4-Nitrobenzoyl-4'-chloroanilide (13e). (21%); mp: 228-230°C (from CH₂Cl₂: petroleum ether), (mp: 22 235°C); IR (KBr) 3410, 1675 cm⁻¹; 1 H NMR (CDCl₃) 8.36 (2H, d, J = 8.4 Hz, Ar-H), 8.04 (2H, d, J = 8.4 Hz, Ar-H), 7.83 (1H, bs, N-H), 7.61 (2H, d, J = 8.7 Hz, Ar-H), 7.38 (2H, d, J = 8.7 Hz, Ar-H).

Reaction between 6f and 3A. (Table, entry 6): 3,3'-Dimethylazoxybenzene (8f). (9%) yellow oil²¹; ¹H NMR (CDCl₃) 8.11-7.96 (4H, m, Ar-H), 7.42-7.20 (4H, m, Ar-H), 2.47 (3H, s, CH₃- Ar), 2.43 (3H, s, CH₃-Ar). N-Acetoxy-N-(3'-methylphenyl)-4-nitrobenzamide (12Af). (29%) yellow oil; IR (film) 1800, 1680; ¹H NMR (CDCl₃) 8.14 (2H, d, J = 8.7 Hz, Ar-H), 7.69 (2H, d, J = 8.7 Hz, Ar-H), 7.23-7.07 (4H, m, Ar-H), 2.32 (3H, s, CH₃-Ar), 2.21 (3H, s, CH₃-CO); m/e (EI) 314 (M+), 272, 256, 150; HRMS m/z calcd for C16H14N2O5 314.0902. Found 314.0881. 4-Nitrobenzoyl-3'-methylanilide (13f). (24%); mp: 144-146°C (from CH₂Cl₂: petroleum ether), (mp.²² 155°C); IR (Kbr) 3300 (N-H), 1655 (C=O) cm⁻¹.

Reaction between 6a and 3B. (Table, entry 7). The *N*-acyloxyaniline was characterised as the *N*-acetyl derivative following the general procedure used for the preparation of the *N*-4-nitrobenzoyl derivative: Azoxybenzene (8a) (19%). *N*-Benzoyloxy-*N*-phenylacetamide [12Ba ($R^3 = CH_3$)]. (68%) oil;²³ IR (KBr) 1775, 1700 cm⁻¹; ¹H NMR (CD₃CN) 8.10 (2H, d, J = 7.9 Hz, Ar-H), 7.72-7.44 (8H, m, Ar-H), 2.11 (3H, s, CH₃); m/e (EI) 255 (M⁺), 105, 77.

Reaction between 6a and 3C. (Table, entry 8): Azoxybenzene (8a) (4%). N-Phenylacetoxy-N-Phenyl-4-nitrobenzamide (12Ca). (53%); mp: 139-140° (from CH₂Cl₂: petroleum ether); IR (KBr) 1790, 1685 cm⁻¹; ¹H NMR (CDCl₃) 8.03 (2H, d, J = 8.5 Hz, Ar-H). 7.61 (2H, d, J = 8.5 Hz, Ar-H), 7.26 (10H, m, Ar-H), 3.73 (2H, s, CH₂). Anal. Calcd for C₂₁H₁₆N₂O₅: C, 67.0; H, 4.3; N, 7.4. Found: C, 67.0; H, 4.2; N, 7.4%. 4-Nitrobenzanilide (13a). (29%); mp: 213-215°C (from CH₂Cl₂: petroleum ether), (mp:²² 216°C).

Reaction between 6g and 3C. (Table, entry 9): 3,3'-Dibromoazoxybenzene (8g). (18%); mp: $110-111^{\circ}$ C (from EtOH), (mp: 21 111°C); 1 H NMR (CDCl₃) 8.48 (1H, t, J=2.1 Hz, Ar-H), 8.42 (1H, t, J=1.7 Hz, Ar-H), 8.25 (1H, d, J=7.1 Hz, Ar-H), 8.06 (1H, d, J=7.8 Hz, Ar-H), 7.72 (1H, d, J=7.1 Hz, Ar-H), 7.55 (1H, d, J=7.8 Hz, Ar-H), 7.44 - 7.33 (2H, m, Ar-H). N-Phenylacetoxy-N-(3'-bromophenyl)-4-nitrobenzamide (12Cg). (83%); mp: $108-109^{\circ}$ C (from CH₂Cl₂: petroleum ether); IR (KBr) 1780, 1680 cm⁻¹; 1 H NMR (CDCl₃) 8.04 (2H, d, J=8.7 Hz, Ar-H), 7.60 (2H, d, J=8.7 Hz, Ar-H), 7.56-7.11 (9H, m, Ar-H), 3.68 (2H, s, CH_2). Anal. Calcd for C₂₁ H₁₅BrN₂O₅: C, 55.4; H, 3.3; N, 6.15. Found: C, 55.7; H, 3.4; N, 6.4%.

Reaction between 6a and 3D. (Table, entry 10): Azoxybenzene (8a) (6%). N-Cyclopropanecarbonyloxy-N-phenyl-4-nitrobenzamide (12Da). (59%); mp: 133-135°C (from CH₂Cl₂: petroleum ether); IR (KBr) 1785, 1695 cm⁻¹; ¹H NMR (CDCl₃) 8.15 (2H, d, J = 8.7 Hz, Ar-H), 7.70 (2H, d, J = 8.7 Hz, Ar-H), 7.35-7.33 (5H, m, Ar-H), 1.75 (1H, m, H-C-CO) 1.10 (2H, m, CH_2 -cyclopropyl), 1.04 (2H, m, CH_2 -cyclopropyl). Anal. Calcd for C₁₇ H₁₄N₂O₅: C, 62.6; H, 4.3; N, 8.6. Found: C, 62.5; H, 4.3; N, 8.5%.

3,4-Dimethyl-2-(1'-hydroxyethyl)-thiazolium triflate (17). Obtained by methylation, as above, of the known^{24,25} 2-(1'-hydroxyethyl)-4-methylthiazole, as white needles (92%); mp: 83-85°C (from butanone: Et₂O); IR (KBr) 3350 cm⁻¹; ¹H NMR (DMSO-d₆) 7.57 (1H, s, 5-H), 5.34 (1H, m, H-COH), 4.90 (1H, d, J = 0.9 Hz, OH), 3.83 (3H, s, 3-CH₃), 2.46 (3H, s, 4-CH₃), 1.57 (3H, d, J = 6.6 Hz, CH₃-CHOH) ppm; ¹³C NMR (CDCl₃ + DMSO-d₆) 147.2, 122.5, 117.9, 64.7 (C-OH), 37.0 (3-CH₃), 22.2 (CH₃-C-OH), 13.7 (4-CH₃); m/e (FAB) 158 M⁺, 140 (M-H₂O)⁺. Anal. Calcd for C₈H₁₂F₃NO₄S₂: C, 31.3; H, 3.9; N, 4.6; S, 20.9. Found: C, 31.0; H, 3.8; N, 4.5; S, 21.0%.

2-(1'-Acetoxyethyl)-3,4-dimethylthiazolium triflate (18). A solution of 2-(1'-hydroxyethyl)-4-methylthiazole (2 mmoles), acetic anhydride (2 mmoles) and pyridine (2 mmoles) was kept at rt (24 h). It was then poured into an ice-cold solution of HCl (1N) and the product extracted with Et₂O (3 x 10 ml). Evaporation of the washed and dried (Na₂SO₄) ether solution yielded 2-(1'-acetoxyethyl)-4-methylthiazole as a yellow oil (65%); IR (film) 2960, 1740 cm⁻¹; ¹H NMR (DMSO-d₆) 7.38 (1H, s, 5-H), 6.15 (1H, q, J = 6.6 Hz, CH₃-CHOAc), 2.49 (3H, s, 4-CH₃), 2.22 (3H, s, CH₃CO), 1.72 (3H, d, J = 6.6 Hz, CH₃-CHOAc), which without purification was methylated (1 h) with methyl triflate, as above, to give the title compound 18 as colourless crystals (92%); mp: 103-104°C (from butanone: Et₂O); UV (CH₃CN) 204 (ϵ 22600), 257 (ϵ 9600) nm; IR (KBr) 1740 cm⁻¹; ¹H NMR (DMSO-d₆) 7.01 (1H, s, 5-H), 6.41 (1H, q, J = 6.6 Hz, H-COAc), 3.98 (3H, s, 3-CH₃), 2.51 (3H, s, 4-CH₃), 2.14 (3H, s, CH₃-CO), 1.65 (3H, d, J = 6.6 Hz, CH₃-COAc); m/e (FAB, H₂SO₄ matrix) 200 M⁺, 156 (M⁺-HOAc), 141 (M⁺-HOAc-CH₃). Anal. Calcd for C₁₀H₁₄F₃NO₅S₂: C, 34.4; H, 4.0; N, 4.0 Found: C, 34.4; H, 4.1; N, 4.0%.

3,4-Dimethylthiazolium triflate (23). Prepared by the general methylation procedure (*vide supra*) of 4-methylthiazole, 23 was obtained as colourless crystals (90%), mp: $109-110^{\circ}$ C (from butanone: Et₂O); UV (CH₃CN) 215 (ϵ 2100), 249 (ϵ 3000) nm; IR (KBr) 1260, 1030 cm⁻¹; ¹H NMR (DMSO-d₆) 10.00 (1H, s, 2-H), 7.92 (1H, s, 5-H), 4.03 (3H, s, 3-CH₃), 2.46 (3H, s, 4-CH₃); ¹³C NMR (CDCl₃ + DMSO-d₆) 158.9 (NCS), 146.3 (N-C), 121.0 (C-S), 39.7 (3-CH₃), 12.8 (4-CH₃). Anal. Calcd for C₆H₈F₃NO₃S₂: C, 27.4; H, 3.1; N, 5.3. Found: C, 27.3; H, 3.1; N, 5.4%.

3,4,7a-Trimethyl-6-oxo-4H,6H,7aH-furo[2,3-b]-1,4-thiazine (11). A solution of 2-(1'-acetoxyethyl)-3,4-dimethylthiazolium triflate (18) (349 mg) and 2-acetyl-3,4-dimethylthiazolium triflate (3A) (305 mg) in dry CH₂Cl₂ (30 ml), was treated with triethylamine (1 eq) and the mixture let stand at rt for 1 h. Removal of the solvent under reduced pressure and purification of the resulting residue by p.t.l.c. (silica, CH₂Cl₂) furnished the title compound 11 as yellow needles (47%); mp: 147-149°C (from CH₂Cl₂: petroleum ether); UV (CH₃CN) 223 (ϵ 7000), 255 (ϵ 3000), 349 (ϵ 2250) nm; IR (KBr) 1736 (C=O), 1618 cm⁻¹; ¹H

NMR (CDCl₃) 5.34 (1H, s), 4.74 (1H, s), 3.17 (3H, s), 2.07 (3H, s), 1.78 (3H, s); 13 C NMR (CDCl₃) 171.1 (*C*=O), 164.0, 133.6, 95.1, 82.2, 79.5 (O–*C*–S), 35.9, 25.1, 19.8; m/e (EI) 197 (M⁺), 154. Anal. Calcd for C₉H₁₁NO₂S: C, 54.8; H, 5.6; N, 7.1. Found: C, 54.3; H, 5.6; N, 6.7%.

ACKNOWLEDGEMENTS

We thank Fundação para a Ciência e Tecnologia (FCT, Lisbon), Junta Nacional de Investigação Científica e Tecnológica (JNICT), PRAXIS and FEDER programs for partial financial support and SONANGOL (Luanda, Angola) for a grant to one of us (A. C. T.).

REFERENCES AND NOTES

- This work is dedicated in fond memory of the late Professor Sir Derek Barton.
- 1. Miller, J. A. Cancer Res., 1970, 30, 559-576.
- 2. Beland, F. A.; Poirier, M. C. In *The Phatobiology of Neoplasia*; Sirica, A. E., Ed.; Plenum, 1989; p. 57-80; Hemminki, K. *Arch. Toxicol.*, 1983, 52, 249-285.
- 3. Bosold, F.; Boche, G.; Kleemiss, W. Tetrahedron Lett. 1988, 29, 1781-1784; Helmick, J. S.; Martin, K. A.; Heinrich, J. L.; Novak, M. J. Am. Chem. Soc. 1991, 113, 3459-3466.
- 4. Lai, C.-C.; Miller, E. C.; Miller, J. A.; Liem, A. Carcinogenesis 1988, 9, 1295-1302.
- 5. Flammang, T. J.; Kadlubar, F. F. Carcinogenesis 1986, 7, 919-926.
- 6. Marques, M. M.; Beland, F. A. In *DNA Adducts: Identification and Biological Significance*; Hemminki, K.; Dipple, A.; Shuker, D. E. G.; Kadlubar, F. F.; Segerback, D.; Bartsch, H., Eds.; IARC Scientific Publications: Lyon, 1994; pp. 453-456.
- 7. Lobo, A. M.; Marques, M. M.; Prabhakar, S.; Rzepa, H. S. J. Chem. Soc., Chem. Comm. 1985, 1113-1115.
- 8. Mattei, P.; Diederich, F. Angew. Chem. Int. Ed. Engl. 1996, 35, 1341-1344, and references cited therein.
- 9. Ferreira, L. M.; Lobo, A. M.; Prabhakar, S.; Curto, M. J. M.; Rzepa, H. S.; Yi, M. Y. J. Chem. Soc., Chem. Comm. 1991, 1127-1128.
- 10. Dondoni, A.; Fantin, G.; Fogagnolo, M. Tetrahedron Lett. 1989, 30, 6063-6066.
- 11. The formation of these compounds whenever arylhydroxylamines or their O-esterified derivatives are involved in a reaction is a very common occurrence (see references bellow). The fluctuation in their relative proportions seems to depend on a variety of factors, such as: a) solvent; b) the nature of the leaving group attached to the nitrogen; c) the electronic nature and position of the substituent in the aromatic ring; d) the type of base (organic or otherwise) used in the reaction; e) the adventitious presence of species such as Cu⁺² or Fe⁺² in the reaction medium. The interplay of these factors makes it difficult to propose a general mechanism for the generation of these nitrogen containing compounds under differing conditions. For mechanistic considerations involving some of the factors mentioned above, see: Novak,

- M.; Lagerman, R. K. J. Org. Chem. 1988, 53, 4762-4767; Boche, G.; Meir, C.; Kleemiss, W. Tetrahedron Lett. 1988, 29, 1777-1780; Novak, M.; Martin, K. A.; Heinrich, J. L.; Peet, K. M.; Mohler, L. K. J. Org. Chem. 1990, 55, 3023-3028; Helmick, J. S.; Novak, M. J. Org. Chem. 1991, 56, 2925-2927; Pereira, M. M. M. A. Ph.D. Thesis, New University of Lisbon 1992.
- 12. A mixture of 6d (1 eq) and 3A (2 eq) in CD_2Cl_2 , cooled to -30°C, contained in its ¹H NMR spectrum, among other signals, one singlet at δ 1.91, due to the sp³ methyl group of 15a. Also its ¹³C NMR spectrum exhibited a resonance at δ 101.3 diagnostic of the quaternary carbon of the tetrahedral intermediate. On addition of Et₃N (1 eq), rapid collapse of 15a was observed with concomitant appearance of singlets, 3H each, at δ 2.14 (OCOCH₃), 2.22 (4-CH₃) and a pair of doublets, 2H each, at δ 7.09 (J = 8 Hz) and 6.90 (J = 8 Hz) due to 7Ad. A similar obervation was recorded for a mixture of 6d and acetyl cyanide, under the same conditions.
- 13. Lobo, A. M.; Marques, M. M.; Prabhakar, S.; Rzepa, H. S. J. Org. Chem. 1987, 52, 2925-2927.
- 14. Lobo, A. M. Rev. Port. Quím. 1987, 29, 67-70.
- 15. The nitroso compound that is formed in this reaction is not likely to remain unaltered under these conditions since, in addition to giving rise to the corresponding azoxy derivative 8d, it would be expected to react rapidly with 18 to furnish a nitrone (vide ref. 18).
- 16. In a separate experiment it was found that, in the presence of Et₃N, 3A rapidly acetylates 17 to 18, with simultaneous formation of 23.
- 17. We thank one of the referees for enabling us to refine certain steps in the mechanism proposed.
- 18. Ferreira, L. M.; Chaves, H. T.; Lobo, A. M.; Prabhakar, S.; Rzepa, H. S. J. Chem. Soc., Chem. Comm. 1993, 133-134.
- 19. Daigo, K.; Reed, L. J. J. Am. Chem. Soc. 1962, 84, 659-662.
- 20. White, F. G.; Ingraham, L. L. J. Am. Chem. Soc. 1962, 84, 3109-3111.
- 21. Gore, P. H.; Wheeler, O. H. J. Am. Chem. Soc. 1956, 78, 2160-2163.
- 22. Grammaticakis, P. Bull. Soc. Chim. Fr. 1960, 1956-1968.
- 23. Marques, M. M. Ph.D. Thesis, Technical University of Lisbon 1987.
- 24. Breslow, R.; McNelis, E. J. Am. Chem. Soc. 1959, 81, 3080-3082.
- 25. Bordwell, F. G.; Satish, A. V.; Jordan, F.; Rios, C. B.; Chang, A. C. J. Am. Chem. Soc. 1990, 112, 792-797.